

être sans destin

Type de contenu : Texte

Type de médiation : sans médiation

Titre(s) : être sans destin [Texte imprimé] : roman / Imre Kertész ; traduit du hongrois par Natalia Zaremba-Huzsvai et Charles Zaremba

Est une traduction de : Sorstalanság

Auteur(s) : Kertész, Imre (1929-2016)

Autre(s) responsabilité(s) : Zaremba, Charles (1959-....) (Traducteur)
Zaremba-Huzsvai, Natalia (Traducteur)

Editeur, producteur : Arles : Actes Sud [Montréal] : Leméac, impr. 2009
(61-Lonrai; Normandie roto impr.)

Description matérielle : 364 p.

Collection : Babel 973

ISBN : 978-2-7427-8489-9
978-2-7609-2938-8

EAN : 9782742784899

Appartient à la collection : Babel (Arles) 1140-3853 973

Titre conventionnel : [Sorstalanság. français.]

Résumé ou extrait : De son arrestation, à Budapest, à la libération du camp, un adolescent a vécu le cauchemar d'un temps arrêté et répétitif, victime tant de l'horreur concentrationnaire que de l'instinct de survie qui lui fit composer avec l'inacceptable. Parole inaudible avant que ce livre ne la vienne préférer dans toute sa force et ne pose la question de savoir ce qu'il advient, quand l'homme est privé de tout destin, de son humanité. Imre Kertész ne veut ni témoigner ni penser son expérience mais recréer le monde des camps, au fil d'une impitoyable reconstitution immédiate dont la fiction pouvait seule supporter le poids de douleur. Cette oeuvre dont l'élaboration a requis un inimaginable travail de distanciation et de mémoire dérangera tout autant ceux qui refusent encore de voir en face le fonctionnement du totalitarisme que ceux qui entretiennent le mythe d'un univers concentrationnaire manichéen.